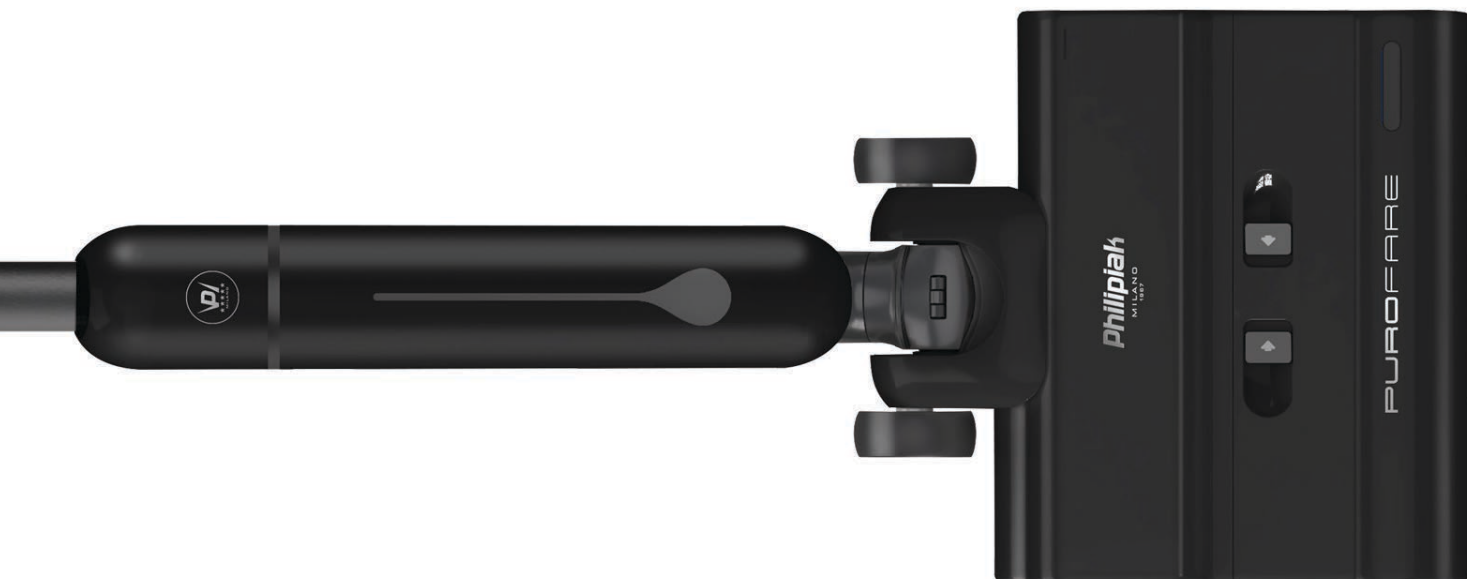


Philipiak

MILANO
1867

PUROFFARE



Instrukcja użytkowania

Dziękujemy za wybór PUROFARE BCS-01 - BIONIC CLEANING SYSTEM.

PUROFARE BCS-01 to innowacyjne urządzenie czyszczące, stworzone z myślą o maksymalnym komforcie, wysokiej skuteczności i nowoczesnym podejściu do utrzymania czystości.

Ten zaawansowany mop bioniczny łączy w sobie funkcje zmiatania, mopowania na mokro, osuszania oraz samoczyszczenia.

Urządzenie wyposażono w system separacji odpadów suchych i mokrych, co zapewnia wyższy poziom higieny. Automatyczny napęd aktywnie wspomaga użytkownika, redukując wysiłek fizyczny podczas sprzątania. Technologia czyszczenia przy samej ścianie (0 mm odstępu) pozwala dotrzeć do trudno dostępnych miejsc, a wbudowana lampka UV umożliwia skuteczną dezynfekcję podczas pracy.

Aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia oraz bezpieczeństwo użytkownika, prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi w całości przed pierwszym uruchomieniem.

Przestrzeganie zaleceń zapewni długotrwałą, bezawaryjną pracę mopa oraz pełne wykorzystanie jego funkcji.

W przypadku pytań prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta - mail: bok@philipiak.pl ;
telefon: +48 22 479 45 50

Pozdrawiamy,
Zespół Philipiak Milano

Spis treści

1. Wskazówki	03
2. Informacje o produkcie	05
3. Montaż i demontaż urządzenia	07
4. Użytkowanie urządzenia	10
5. Czyszczenie i konserwacja	13
6. Rozwiązywanie problemów	18
7. Dane techniczne	23

**Ważne**

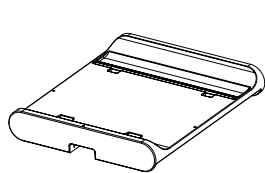
Zanim zaczniesz korzystać z urządzenia, dokładnie zapoznaj się z treścią tej instrukcji. Korzystanie z urządzenia niezgodnie z instrukcją może prowadzić do uszkodzenia urządzenia. Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do pracy w warunkach przemysłowych.

Zasady bezpieczeństwa:

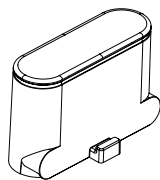
- Nie używaj urządzenia ani nie stawiaj go na przewodach zasilających, elementach pod napięciem ani w ich pobliżu.
- Nie korzystaj z urządzenia, jeśli masz ograniczenia fizyczne, sensoryczne, poznawcze lub psychiczne, chyba że znajdujesz się pod opieką osoby odpowiedzialnej za Twoje bezpieczeństwo. Dotyczy to również dzieci i osób z zaburzeniami psychicznymi.
- Podczas pracy urządzenia nie dotykaj żadnych obracających się ani poruszających części – może to spowodować obrażenia i uszkodzenie urządzenia.
- Nie dotykaj wtyczki ani części przewodzących prąd mokrymi rękami – grozi to porażeniem prądem.
- Zanim rozmontujesz urządzenie, upewnij się, że jest ono wyłączone.
- Nie używaj urządzenia do sprzątania ostrych ani dużych, twardych przedmiotów (np. potłuczonego szkła), ponieważ może to uszkodzić rolkę i stworzyć zagrożenie.
- Nie używaj urządzenia w kontakcie z łatwopalnymi ani żrącymi cieczami (takimi jak alkohol, środki do czyszczenia toalet, środki dezynfekujące). Nie wlewaj ich do zbiornika na wodę i pojemników na odpady.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny i dbaj o czystość oraz sprawność poszczególnych elementów urządzenia.

- Jeśli zauważysz uszkodzenie urządzenia lub zasilacza, przerwij pracę. Skontaktuj się z serwisem w celu naprawy lub wymiany.
- Nie używaj ostrych ani twardych narzędzi do czyszczenia lub konserwacji urządzenia - może to uszkodzić jego elementy i obniżyć skuteczność działania. Części zamienne kupuj wyłącznie w autoryzowanych punktach sprzedaży.
- Nie stawiaj urządzenia na boku ani do góry nogami - może to spowodować wyciek płynów. Po każdym użyciu wylej brudną wodę, uzupełnij zbiornik na czystą wodę i wykonaj samoczyszczenie.
- Używaj wyłącznie oryginalnej ładowarki i ładuj urządzenie zgodnie z instrukcją. Jeśli planujesz dłuższą przerwę w użytkowaniu, wyjmij moduł baterii i odłącz ładowarkę od gniazdka.
- Jeśli zauważysz nietypowy hałas silnika lub przegrzewanie się (np. gorący moduł sterujący albo nienaturalne dźwięki), przestań korzystać z urządzenia i skontaktuj się z serwisem.
- W razie awarii nie próbuj samodzielnie rozkręcać ani naprawiać urządzenia - skontaktuj się z serwisem.
- Nie przechowuj urządzenia w temperaturze poniżej 0 °C.
- Zużyte akumulatory/baterie zutylizuj zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- Nie używaj urządzenia do zbierania substancji łatwopalnych typu benzyna, lakiery, farby itp.
- Nie przechowuj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, ognia lub bezpośrednio na słońcu.
- Urządzenie ładuj wyłącznie w temperaturze otoczenia od 10°C do 40°C.
- Chroni styki akumulatora i urządzenia przed kontaktem z metalowymi częściami - niebezpieczeństwo zwarcia.
- W urządzeniu znajdują się akumulatory, które może wymienić tylko autoryzowany serwis.

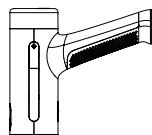
Zawartość opakowania



Baza



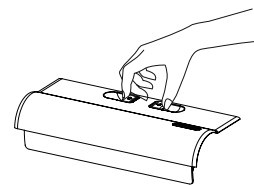
Pojemnik na akcesoria



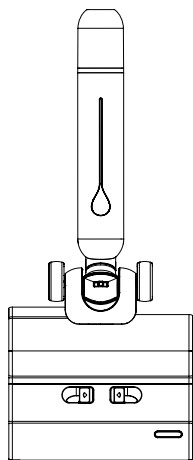
Uchwyt/moduł sterujący



Szczotka do czyszczenia



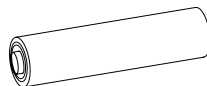
Ośłona górna



Jednostka główna



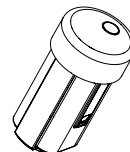
Uchwyt korpusu



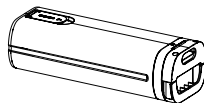
Rolka



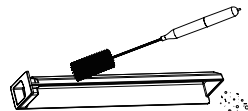
Ładowarka



Bateria



Zbiornik na wodę
czystą/budną

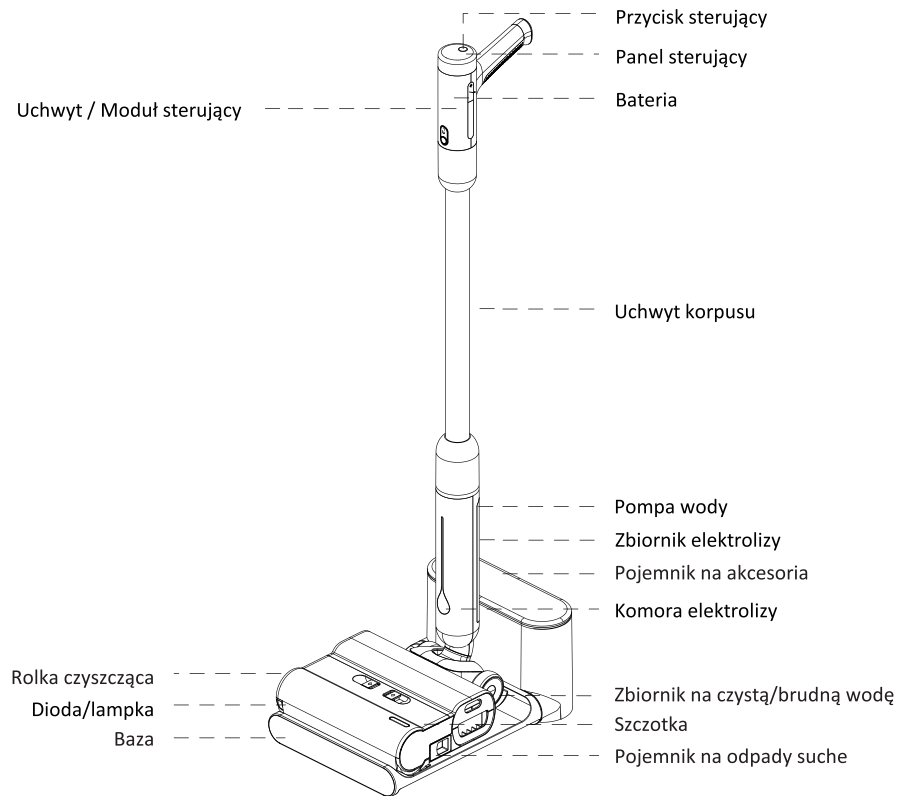


Pojemnik na odpady
suche

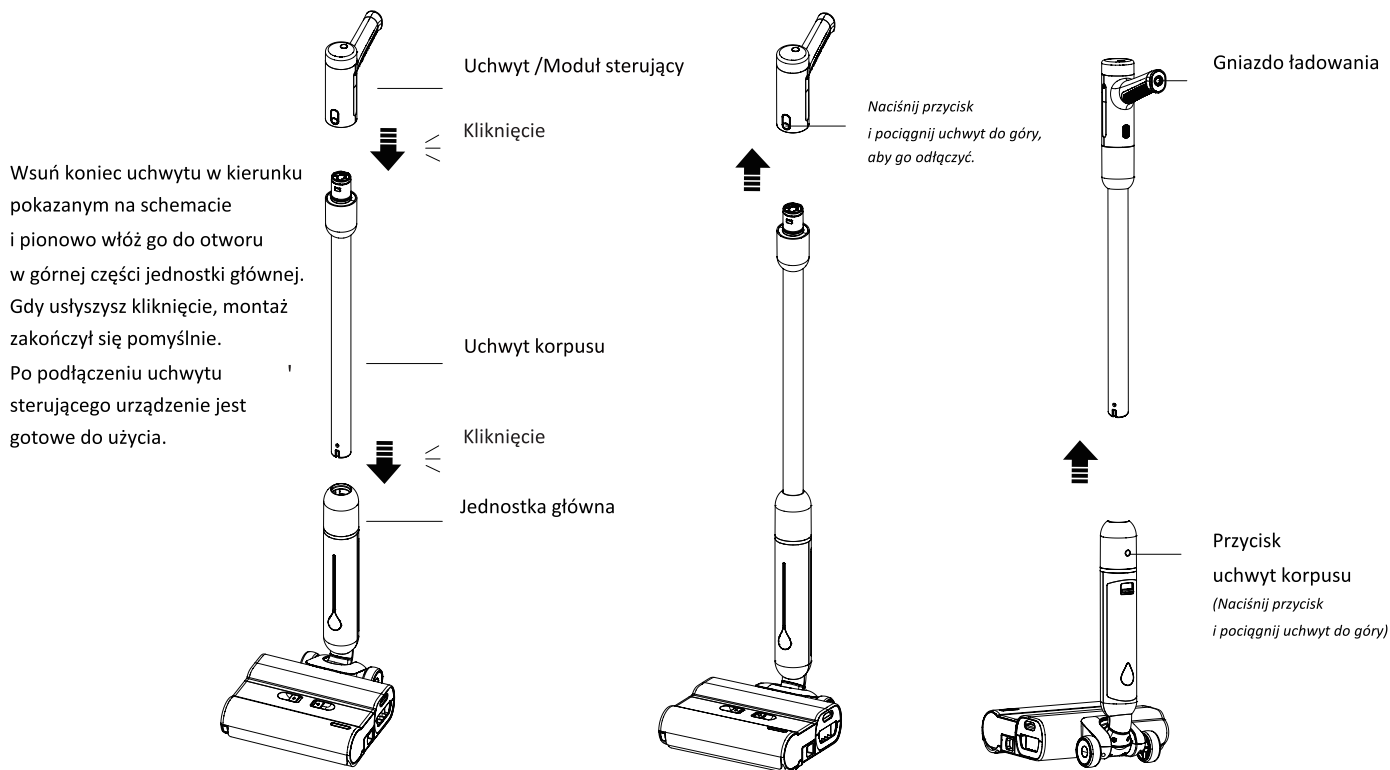


Szczotka

Opis urządzenia

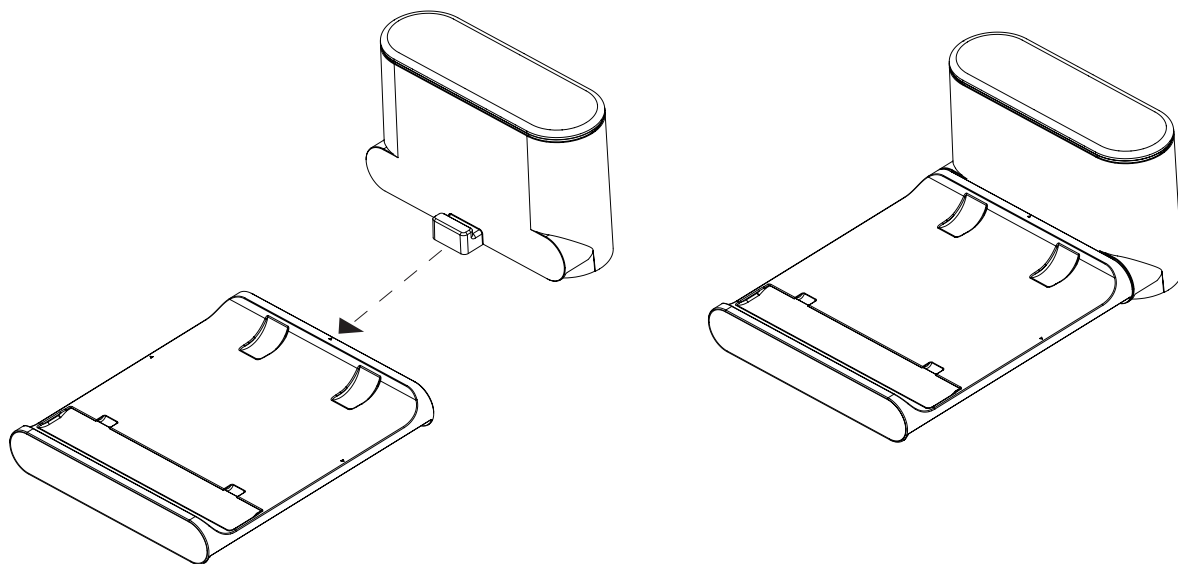


Montaż i demontaż urządzenia

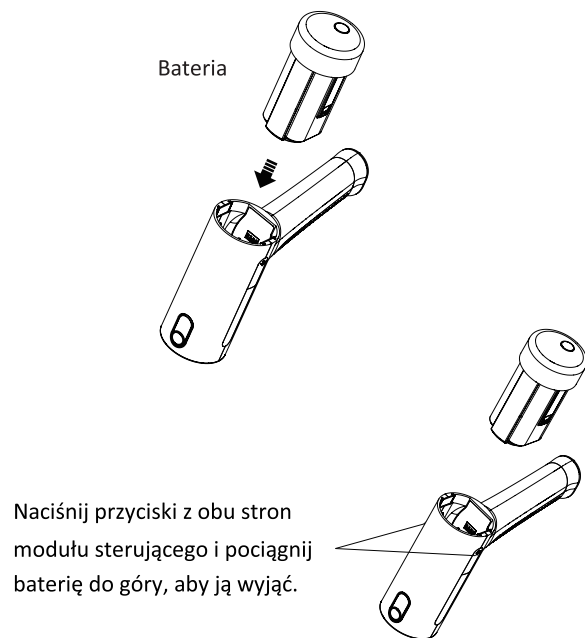


Montaż bazy i pojemnika na akcesoria

Zamontuj pojemnik na bazie zgodnie z kierunkiem pokazanym na schemacie.



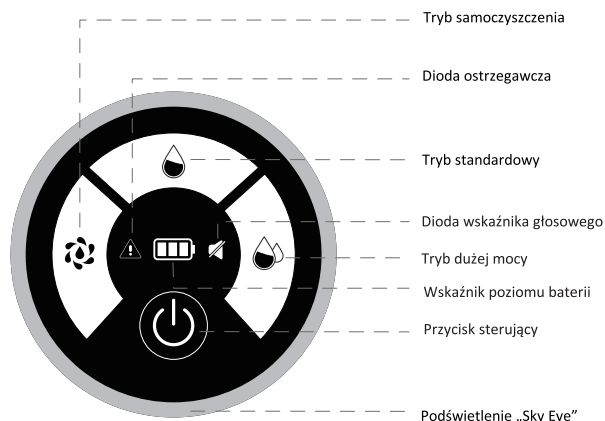
Montaż i demontaż baterii



Montaż i demontaż szczotki czyszczącej



Opis ekranu wyświetlacza



Wskaźnik statusu

Ikona	Opis	Znaczenie
	Dioda ostrzegawcza	Wystąpił problem z urządzeniem
	Wskaźnik komunikatów głosowych	Komunikaty głosowe: włączone / wyłączone
	Wskaźnik poziomu baterii	Aktualny poziom baterii



Tryb standardowy

To domyślne ustawienie do codziennego czyszczenia. Podłącz uchwyt sterujący do uchwyty korpusu, naciśnij a urządzenie uruchomi się w trybie standardowym.



Tryb dużej mocy

Aby uruchomić tryb intensywnego czyszczenia, podłącz uchwyt sterujący do uchwyty korpusu. Będąc w trybie standardowym, przytrzymaj , aby przełączyć się na tryb dużej mocy.



Tryb samoczyszczenia i tryb sterylizacji

Po zakończeniu pracy odstaw urządzenie na bazę i podłącz ładowarkę. Krótco naciśnij , aby uruchomić tryb samoczyszczenia.

Tryb ustawień

Wymij moduł sterujący z urządzenia.

Przytrzymaj , aby włączyć urządzenie i wejść w tryb ustawień. Krótco naciśnij , aby włączyć lub wyłączyć komunikaty głosowe.

Użytkowanie mopa

Rozpocznij czyszczenie:

Delikatnie nadepnij na jednostkę główną i przechyl korpus urządzenia.

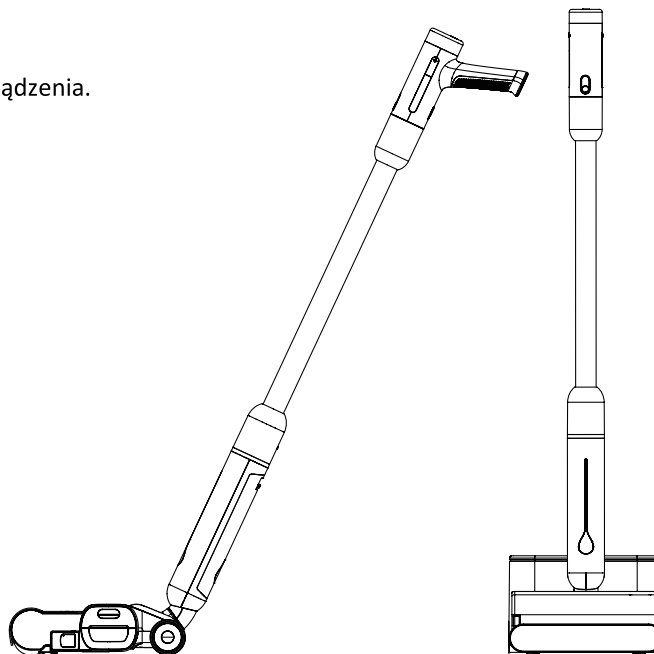
Naciśnij krótko , aby rozpocząć czyszczenie. W zależności od potrzeb przytrzymaj go, aby przełączyć się na tryb dużej mocy.

Naciśnij  ponownie krótko, aby wyłączyć urządzenie.



Ważne

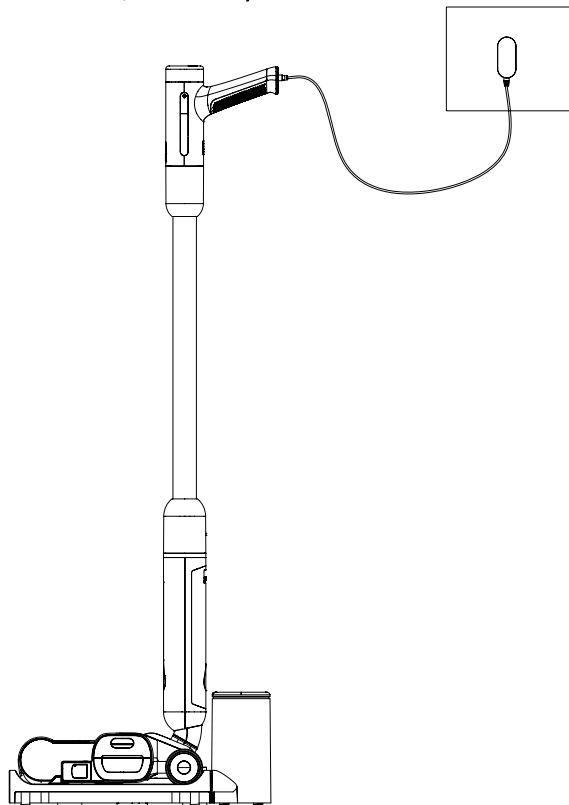
- Produkt jest przeznaczony do czyszczenia wyłącznie twardych powierzchni, takich jak drewniane podłogi, panele, marmur czy płytki.
- Urządzenie wyposażone jest w funkcję elektrolizy wody. Zaleca się używanie wody z kranu. W razie potrzeby możesz dodać dedykowany niepieniący środek czyszczący.
- Rolka wykonana jest z elastycznego materiału polimerowego. Jeśli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, przed kolejnym użyciem zwilż rolkę czystą wodą w temp. Poniżej 50°C i uciskaj przez 1-2 min. aby przywrócić jej elastyczność.
- Produkt nadaje się do czyszczenia niskich przestrzeni a jego konstrukcja zapewnia komfort pracy w pozycji płaskiej.
- **Urządzenie jest wyposażone w system zabezpieczający, który zatrzyma pracę jeśli duży przedmiot zostanie wciągnięty przez rolkę.**
- **Nie myj akcesoriów urządzenia (np. szczotki, zbiornik, rolka itd.) w zmywarce.**



Aby ułatwić czyszczenie używaj urządzenia pod lekkim kątem.

Po zakończeniu pracy ustaw urządzenie pionowo na bazie.

Ładowanie / Samoczyszczenie



Ładowanie

Aby rozpocząć ładowanie, postaw urządzenie na bazie i podłącz ładowarkę. Gniazdo ładowania znajduje się w uchwycie urządzenia. Gdy wskaźnik baterii pokaże pełne naładowanie, proces ładowania jest zakończony.

Przed pierwszym użyciem naładuj urządzenie do pełna.

Samoczyszczenie

Aby uruchomić tryb samoczyszczenia, postaw urządzenie na bazie, zbiornik na czystą wodę nie może być pusty. Podłącz ładowarkę.

W trybie ładowania krótko naciśnij przycisk  aby rozpocząć samoczyszczenie.



Ważne

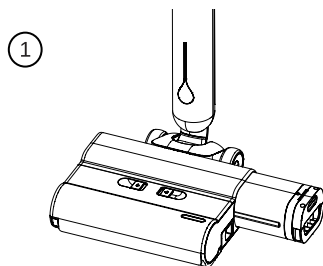
Przed uruchomieniem funkcji samoczyszczenia i po jej zakończeniu opróżnij i wypłucz zbiornik na brudną wodę oraz uzupełnij zbiornik na czystą wodę.

Jeśli na podstawie pozostaną zabrudzenia, wyczyść je.

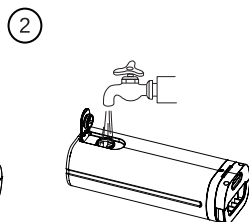
Aby uruchomić tryb samoczyszczenia podłącz urządzenie do ładowarki.

Dioda umieszczona w jednostce głównej zgaśnie po zakończeniu samoczyszczenia/podłączeniu do ładowania po upływie 10 min.

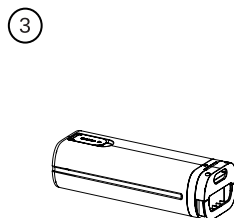
Napełnianie zbiornika na czystą wodę



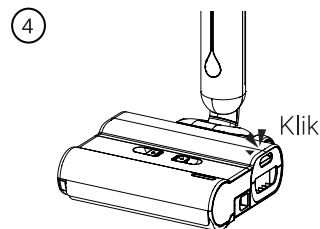
Naciśnij przycisk zwalniający zbiornik, aby go wyjąć.



Otwórz pokrywę zbiornika na czystą wodę (CLEAN) i napełnij go wodą.

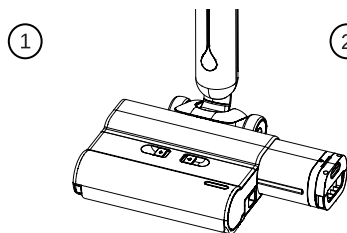


Dokładnie zamknij pokrywę zbiornika na czystą wodę.

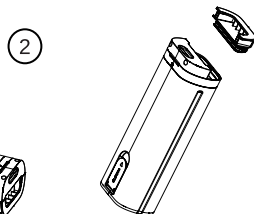


Zamontuj zbiornik w jednostce głównej. „Kliknięcie” oznacza, że zbiornik został poprawnie zamontowany.

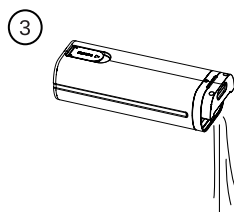
Czyszczenie zbiornika na brudną wodę



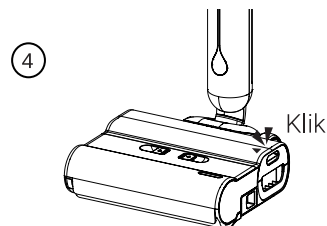
Naciśnij przycisk zwalniający zbiornik, aby go wyjąć.



Otwórz zbiornik na brudną wodę.



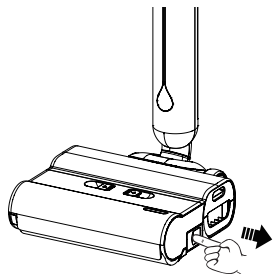
Po opróżnieniu brudnej wody i wypłukaniu zbiornika dokładnie zamknij pokrywę zbiornika.



Zamontuj zbiornik w jednostce głównej. „Kliknięcie” oznacza, że zbiornik został poprawnie zamontowany.

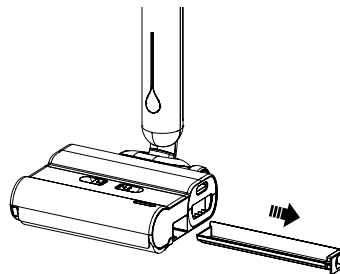
Czyszczenie pojemnika na odpady suche

①



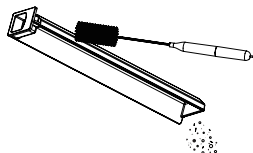
Wysuń pojemnik na odpady suche z jednostki głównej.

②



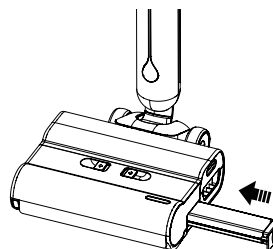
Wyciągnij pojemnik.

③



Opróżnij pojemnik z brudu możesz użyć szczotki, aby usunąć zabrudzenia.

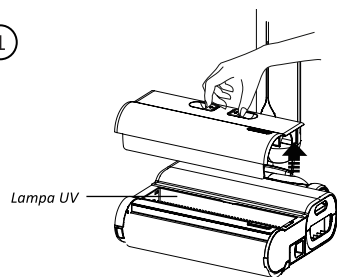
④



Wsuń pojemnik do jednostki głównej.

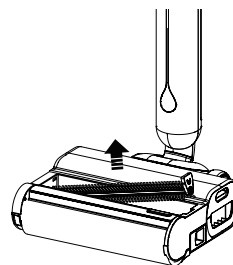
Czyszczenie szczotki

①



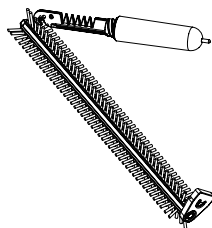
Naciśnij przyciski do środka, aby zdjąć
górną osłonę.

②



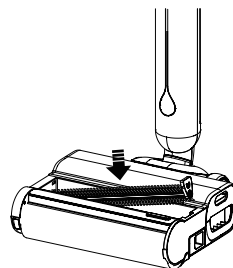
Wyciągnij szczotkę.

③



Użyj haczyka na małej szczotce (znajduje się w ręczce dużej
szczotki), aby przeciąć i usunąć splątane włosy.

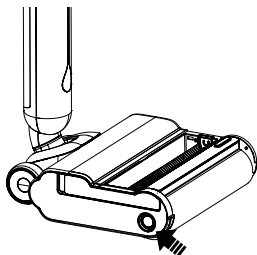
④



Zamontuj szczotkę.

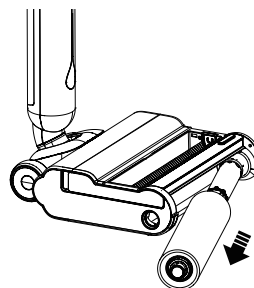
Czyszczenie rolki

①



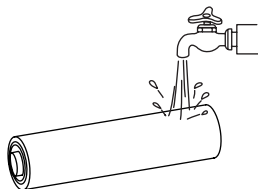
Naciśnij przycisk odblokowujący z boku głowicy
aby wyjąć rolkę.

②



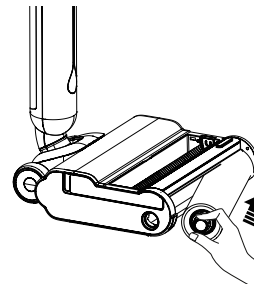
Wymij/wysuń rolkę.

③



Usuń zaplątane włosy lub inne zanieczyszczenia z rolki
i dokładnie opłucz ją wodą a następnie uciskaj aby usunąć
nadmiar wody.

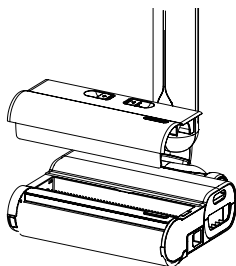
④



Zamontuj rolkę w głowicy mopa.

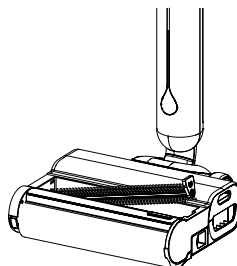
Dokładne czyszczenie

①



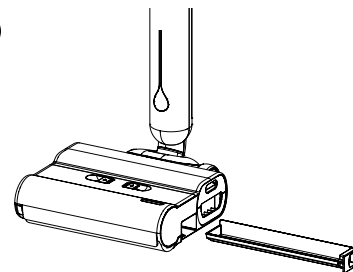
Zdejmij górną osłonę.

②



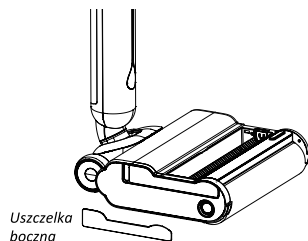
Wyjmij zespół szczotki.

③



Wyjmij pojemnik na odpady suche.

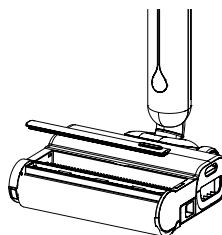
④



Uszczelka
boczna

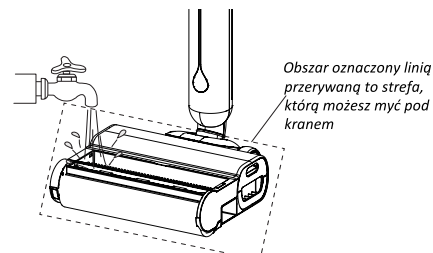
Odegnij i zdemontuj boczną uszczelkę,
aby wyczyścić jej wnętrze.

⑤



Po zdjęciu górnej osłony wyczyść
jego wnętrze.

⑥



Obszar oznaczony linią
przerywaną to strefa,
którą możesz myć pod
kranem

Przy włączonym urządzeniu wyjmij szczotkę oraz
zbiornik na wodę – aktywuje to tryb płukania.
Wałek zacznie się obracać. Gdy wałek będzie
czysty, wyłącz urządzenie, aby zakończyć płukanie.

TYPOWE PROBLEMY	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIA
Urządzenie nie działa	Urządzenie nie jest włączone lub bateria jest rozładowana.	Włącz urządzenie, naładuj baterię.
	Rolka zatrzymała się z powodu zaklinowania dużego przedmiotu, co uruchomiło automatyczne zabezpieczenie .	Usuń wszelkie zanieczyszczenia z rolki.
	Błąd połączenia: uchwyt sterujący lub korpus nie jest prawidłowo zamontowany.	Upewnij się, że urządzenie jest poprawnie zamontowane.
	Zbiornik na wodę nie jest prawidłowo zamontowany.	Upewnij się, że zbiornik jest zamontowany prawidłowo.
Urządzenie przecieka	Rolka jest uszkodzona lub zużyta.	Sprawdź stan rolki.
	Uszczelka boczna nie jest prawidłowo zamontowana.	Zdemontuj boczną uszczelkę i zamontuj ponownie.
Ładowanie jest powolne	Zbiornik na brudną wodę jest przepełniony.	Opróżnij zbiornik na brudną wodę i uruchom urządzenie ponownie.
	Temperatura baterii jest zbyt wysoka lub zbyt niska.	Poczekaj, aż temperatura baterii wróci do normy.
Ekran nie świeci podczas ładowania	Wtyczka zasilania nie jest prawidłowo podłączona.	Sprawdź, czy wtyczka zasilania jest prawidłowo włożona.
	Urządzenie nie styka prawidłowo z ładowarką.	Upewnij się, że urządzenie jest prawidłowo podłączone do ładowarki.
	Użyto ładowarki innej marki.	Użyj oryginalnej ładowarki producenta.
Brak wody ze zbiornika czystej wody	Zbiornik na czystą wodę nie jest prawidłowo zamontowany / zbiornik na czystą wodę jest pusty.	Zamontuj ponownie zbiornik na czystą wodę lub napełnij go wodą.
	Użycie środka czyszczącego innej marki może powodować nadmierne pienienie się.	Używaj zalecanego środka czyszczącego producenta.

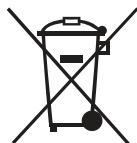
TYPOWE PROBLEMY	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIA
Funkcja samoczyszczenia nie działa	W rolce zablokował się duży przedmiot, uniemożliwiający jej obrót. Słaby kontakt między urządzeniem a złączem ładowarki. Poziom naładowania baterii jest poniżej 15%, dlatego funkcja samoczyszczenia nie może zostać uruchomiona. Zbiornik na czystą wodę nie jest prawidłowo zamontowany lub jest pusty.	Usuń wszelkie zanieczyszczenia z rolki. Upewnij się, że urządzenie jest w trybie ładowania przed uruchomieniem funkcji samoczyszczenia. W trybie ładowania poczekaj, aż poziom baterii osiągnie co najmniej 15%, przed uruchomieniem funkcji samoczyszczenia. Zamontuj ponownie zbiornik na czystą wodę lub napełnij go. Skontaktuj się z serwisem w celu wymiany głowicy rolki. Poczekaj, aż silnik ostygnie, a następnie uruchom urządzenie ponownie.
Urządzenie wydaje nietypowe dźwięki	Głowica rolki jest poluzowana. Zabezpieczenie zostało uruchomione z powodu przegrzania silnika.	

Urządzenie zawiera akumulator litowo-jonowy.

Nie wystawiaj akumulatora na działanie ognia ani wysokich temperatur.

Nie rozbieraj, nie zginiataj ani nie przekłuwaj akumulatora.

Przechowuj akumulator poza zasięgiem dzieci.



Utylizacja:

Zużytego akumulatora **nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi.**

Oddaj go do punktu zbiórki w sklepie lub w lokalnym punkcie selektywnej zbiórki odpadów. Przed wyrzuceniem zabezpiecz styki akumulatora taśmą izolacyjną, aby zapobiec zwarceniu.

Product Model: BCS-01

Product Name: Lithium-Ion Battery Pack

Charging Current: 700 mA

Charging Voltage: 16.8V

Rated Capacity: 2000 mAh

Operating Voltage: 14.8V

Manufacturer: HUBEI DIISTONE INTELLIGENT
ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.

Model produktu: BCS-01

Nazwa produktu: Akumulator litowo-jonowy

Prąd ładowania: 700 mA

Napięcie ładowania: 16,8V

Pojemność znamionowa: 2000 mAh

Napięcie robocze: 14,8V

Producent: HUBEI DIISTONE INTELLIGENT
ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.

Product: PUROFARE
Product Model: BCS-01
Rated Operating Voltage: 14.8V
Rated Power: 36W
Battery Capacity: 2000mAh
Adapter Input: 100-240V~50/60Hz 0.4A Max
Adapter Output: 16.8V== 0.7A 11.76W
Producent / Responsible entity:
TF Philipiak Milano Sp. z o.o.
Strazacka 63/65, 04-462 Warsaw, Poland
contact@phiipiak.com

Philipiak
MILANO

MADE IN PRC



Model produktu: BCS-01

Nazwa produktu: Akumulator litowo-jonowy

Prąd ładowania: 700 mA

Napięcie ładowania: 16,8V

Pojemność znamionowa: 2000 mAh

Napięcie robocze: 14,8V

Producent: HUBEI DIISTONE INTELLIGENT
ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.

Caution!

Please use only the designated adapter included in the package.

Do not use if severe swelling is observed.

Do not disassemble, crush, or expose to fire.

Store and operate within

0–40°C.

**Uwaga!**

Używaj wyłącznie dedykowanego adaptera dołączonego do zestawu.

Nie używaj, jeśli wystąpi wyraźne puchnięcie baterii.

Nie demontuj, nie miażdż ani nie wystawiaj na działanie ognia.

Przechowuj i używaj w temperaturze 0–40°C.

Moduł sterujący			
Napięcie znamionowe	14.8V	Ekran	LED
Wymiary urządzenia	Dł. 154 x Szer. 58 x Wys. 172.5 mm	Waga	0,5 kg
Pojemność baterii	2000 mAh	Czas ładowania	~2,5h
Parametry wejściowe	100-240V~50/60HZ 0.35A Max	Parametry wyjściowe	16.8V – 700 mA
Jednostka główna			
Moc znamionowa	36W	Poziom hałasu	~60dB
Wymiary urządzenia	Dł. 288 x Szer. 257 x Wys. 1000 mm	Waga	2.8 kg
Pojemność zbiornika na czystą wodę/brudną wodę	450 ml / 500 ml	Pojemność pojemnika na odpady suche	150 ml
Czas pracy na pełnej baterii	~60 min		



Producent / Podmiot odpowiedzialny:
TF Philipsiako Milano Sp. z o.o.
Strażacka 63/65, 04-462 Warszawa
contact@philipsiako.com